



**ЗАПРОС ЦЕНОВОЙ КОТИРОВКИ  
ЗЦК УКР/2015/69**

Все желающие	ДАТА: 07 августа 2015
	ССЫЛКА: RFQ UKR/2015/69

Уважаемые Господа!

Просим вас прислать нам вашу Ценовую котировку на **Поставку окон марки VELUX**, как описано в Приложении 1 к данному ЗЦК. При составлении вашей Ценовой котировки, пожалуйста, руководствуйтесь формой, приведенной в Приложении 2 к настоящему документу.

Ценовые котировки могут быть направлены до или в день **30 августа 2015 до 23:59 (по Киеву)** с помощью **электронной почты** на следующий адрес:

**Программа развития ООН**  
[tenders.ua@undp.org](mailto:tenders.ua@undp.org)  
**Отдел закупок**

Ценовые котировки, направляемые электронной почтой, не должны превышать **5МБ**, не должны содержать вирусов и должны передаваться с помощью не более 5 электронных сообщений. *Файлы больше 5 МБ не будут доставлены и, соответственно, предложение не будет принято к рассмотрению.* В них не должно быть никаких вирусов или поврежденных компонентов, иначе такие ценовые котировки будут удалены.

Вы сами несете ответственность за то, чтобы ваша Ценовая котировка поступила в вышеуказанный адрес до установленного предельного срока. *Пожалуйста, убедитесь, что Вы получили ответ от вышеуказанного электронного ящика с указанием о принятии письма.* Ценовые котировки, полученные ПРООН после установленного выше предельного срока подачи, независимо от причины, рассматриваться не будут. Если вы отправляете свою Ценовую котировку электронной почтой, убедитесь, что они подписаны, что они отправляются в формате **.pdf** и что в них отсутствуют какие-либо вирусы или поврежденные файлы.

Обратите, пожалуйста, внимание на следующие требования и условия, касающиеся поставки вышеуказанных товаров:

Условия поставки ИНКОТЕРМС-2010	<input checked="" type="checkbox"/> DAP
Таможенное оформление в случае необходимости выполняет:	Применяется: покупатель проводит таможенную очистку.
Точный адрес (адреса) места доставки/отправления (если таковых больше одного, укажите все)	Кловский спуск, 1, 01021 Киев, Украина
Наиболее поздние предполагаемые день и время поставки	<input checked="" type="checkbox"/> Не более 30 дней с даты подписания контракта/ Заказа на покупку (ЗП). Меньшие сроки приветствуются.

График поставки	<input checked="" type="checkbox"/> Требуется <input type="checkbox"/> Не требуется
Требования относительно упаковки	Упаковка должна соответствовать правилам безопасной перевозки предложенных товаров
Предпочитаемая валюта ценовой котировки	<input checked="" type="checkbox"/> Доллары США <input type="checkbox"/> Евро <input checked="" type="checkbox"/> Местная валюта: грн.
Налог на добавочную стоимость в Ценовой котировке	<input checked="" type="checkbox"/> Цены должны включать в себя НДС и другие непрямые налоги (НДС должен быть четко указан в отдельной строке) <input type="checkbox"/> Цены не должны включать в себя НДС и другие непрямые налоги
Потребность в послепродажном обслуживании	<input checked="" type="checkbox"/> Гарантийный срок – расширенная гарантия 10 лет <input checked="" type="checkbox"/> Официальная гарантия производителя <input checked="" type="checkbox"/> Техническая поддержка и обслуживание в Украине
Окончательный срок подачи ценовой котировки	<b>23:59, воскресенье, 30 августа 2015 по Киеву</b>
Вся документация, в том числе каталоги, инструкции и руководства по эксплуатации должны быть на следующем языке:	<input checked="" type="checkbox"/> Английский или <input checked="" type="checkbox"/> Украинский/Русский
Документы, которые необходимо представить	<input checked="" type="checkbox"/> Заполненная должным образом Форма, приведенная в Приложении 2 (таблица №1, 2 и 3) и выполненная в соответствии с перечнем требований в Приложении 1; <input checked="" type="checkbox"/> Копия документа о государственной регистрации предприятия (юридического лица) и регистрации в налоговой службе ( <i>не обязательно, но поставщик будет обязан предоставить данные документы перед подписанием договора поставки</i> ) <input checked="" type="checkbox"/> Полномочия от производителя дающие компании право действовать в качестве торгового агента (если поставщик сам не является производителем покупаемого товара); <input checked="" type="checkbox"/> Доказательство/удостоверение экологической устойчивости компании или поставляемой продукции ("Зеленые" стандарты) – <i>при наличии</i> .
Срок действия Ценовой котировки со дня подачи	<input checked="" type="checkbox"/> 60 дней В исключительных случаях ПРООН может попросить продавца продлить срок действия Ценовой котировки по сравнению с тем, который указан в данном ЗЦК. В этом случае предлагающая сторона должна подтвердить свое согласие в письменной форме без внесения каких-либо изменений в ценовую котировку.
Неполные ценовые котировки	<input checked="" type="checkbox"/> Не допускаются <input type="checkbox"/> Допускаются
Условия оплаты	<input checked="" type="checkbox"/> 100% после поставки и предоставления оригиналов всех необходимых документов для оплаты (счет, акт приема-передачи/расходная накладная и при необходимости налоговая накладная, гарантийные талоны). Допускается предоплата в размере до 20% от общей стоимости договора после подписания договора.

Критерии оценки	<input checked="" type="checkbox"/> Техническое соответствие требованиям/Полное соответствие требованиям при наиболее низкой цене Оценка предложений будет производиться основываясь на соответствии и несоответствии внизу указанным критериям/условиям: <input checked="" type="checkbox"/> Предложение должно быть подано в указанные сроки <input checked="" type="checkbox"/> Предложение соответствует минимальному сроку действия Ценовой котировки со дня подачи <input checked="" type="checkbox"/> Предложение подписано уполномоченным лицом <input checked="" type="checkbox"/> Предложение содержит необходимые документы как указано в секции <i>Документы, которые необходимо представить</i> <input checked="" type="checkbox"/> Предложение должно соответствовать общим условиям: a) Компания обязана быть зарегистрированной должным образом b) Заявитель является официальным представителем производителя (дистрибьютором, дилером или партнером); c) Компания должна иметь не менее 5 лет опыта работы на рынке поставки аналогичных товаров; d) Принятие условий Гарантийного и пост гарантийного обслуживания; e) Срок исполнения/доставки - не более 30 дней с момента подписания Заказа на покупку; f) Техническое соответствие указанным требованиям в спецификации/техническом задании <input checked="" type="checkbox"/> Полная приемлемость ЗП /Общих положений и условий контракта
ПРООН отдаст предпочтение:	<input checked="" type="checkbox"/> Одному и только одному поставщику <input type="checkbox"/> Одному или более поставщикам в зависимости от следующих факторов
Тип контракта, который предлагается заключить	<input checked="" type="checkbox"/> Заказ на покупку
Особые условия контракта	<input checked="" type="checkbox"/> Аннулирование Контракта/ Заказа на покупку при задержке в 30 дней
Условия для запуска механизма оплаты	<input checked="" type="checkbox"/> Письменный акт о приеме товаров/услуг и предоставлении оригиналов документов (счет-фактура, расходная накладная, налоговая накладная (по необходимости))
Приложения к настоящему ЗЦК	<input checked="" type="checkbox"/> Спецификация товаров (Приложение 1) <input checked="" type="checkbox"/> Форма подачи ценовой котировки (Приложение 2) <input checked="" type="checkbox"/> Общие положения и условия /Специальные условия доступны по ссылке: <a href="http://www.undp.org/content/undp/en/home/operations/procurement/how_we_buy/contract_terms/">http://www.undp.org/content/undp/en/home/operations/procurement/how we buy/contract terms/</a> . Неприятие требований Общих положений и условий (ОПУ) являются основанием для исключения из данного процесса закупки.
Контактное лицо для уточнений (запросы только в письменном виде)	Отдел закупок ПРООН в Украине <a href="mailto:procurement.ua@undp.org">procurement.ua@undp.org</a> ; +38 044 2539363 Задержка ответа ПРООН не является причиной для продления срока подачи, если только ПРООН не установит, что такое продление необходимо, и не сообщит о новых окончательных сроках Предлагающим сторонам.

Товары и работы будут рассматриваться исходя из полноты и соответствия оценочной котировки описанным выше минимальным техническим требованиям, а также другим приложениям, в которых сообщаются подробности требований ПРООН.

Отбираться будет та ценовая котировка, которая соответствует всем техническим характеристикам, требованиям и предлагает наиболее низкую цену, а также отвечает установленным критериям оценки. Всякое предложение, которое не отвечает требованиям, будет отклоняться.

Любое несоответствие цены за единицу и общей стоимости (полученной путем умножения цены за единицу на количество единиц) пересчитывается ПРООН. Основной является цена за единицу, а исправлению подлежит общая стоимость. Если Поставщик не принимает окончательную стоимость, основанную на пересчете ПРООН и исправлении ошибок, его ценовая котировка отклоняется.

После того, как ПРООН определяет предложение с наиболее низкой ценой, ПРООН оставляет за собой право заключать контракт, исходя только из цен на товары, в том случае, если стоимость транспортировки (перевозка и страховка) оказывается выше, чем стоимость, вычисленная самой ПРООН исходя из стоимости услуг своего собственного перевозчика и страховщика.

После поступления Ценовой котировки и на протяжении всего периода действия таковой ПРООН не принимает никаких изменений в цене, чем бы они ни были вызваны: эскалацией, инфляцией, колебаниями обменных курсов или любыми другими факторами рынка. На момент принятия решения о заключении контракта или Заказа на покупку ПРООН оставляет за собой право изменять (увеличивать или уменьшать) количество услуг и/или товаров не более, чем на двадцать пять процентов (25%) от общего предложения без изменения при этом цены за единицу или других положений и условий.

Любой Заказ на покупку, который будет выписываться на основании данного ЗЦК должен соответствовать Общим положениям и условиям, которые прилагаются к настоящему документу. Сам акт подачи ценовой котировки предполагает, что продавец безоговорочно принимает Общие положения и условия ПРООН, прилагаемые здесь в качестве Приложения 3.

ПРООН не обязуется принимать какую-либо ценовую котировку или заключать контракт/Заказ на покупку, как и не несет ответственности за любые расходы, связанные с подготовкой и подачей Поставщиком Ценовой котировки, независимо от результата или способа проведения процесса отбора.

Имейте в виду, что в ПРООН существует процедура подачи продавцами протестов, которая призвана предоставить возможность лицам и компаниям, которые не выиграли Заказ на покупку или контракт в ходе конкурсного процесса закупки, подавать апелляции. В случае, если вы считаете, что с вами поступили нечестно, вы можете найти подробную информацию о процедурах подачи протеста продавцами по следующей ссылке: <http://www.undp.org/procurement/protest.shtml>.

ПРООН призывает каждого потенциального продавца избегать и предотвращать конфликты интересов путем информирования ПРООН в случае, если вы, ваши филиалы или ваш персонал были задействованы в подготовке требований, верстки, технических характеристик, ценовых показателей и другой информации, использованных в данном ЗЦК.

ПРООН практикует неприемлемость к мошенничеству и другим запрещенным методам и считает своим долгом выявлять и устранять любые подобные действия и поступки против ПРООН, а также третьих сторон, задействованных в работе ПРООН. ПРООН надеется, что ее поставщики будут соблюдать Кодекс поведения поставщика ООН, который можно найти по следующей ссылке: [http://www.un.org/depts/ptd/pdf/conduct\\_english.pdf](http://www.un.org/depts/ptd/pdf/conduct_english.pdf)

Спасибо за внимание, мы с нетерпением ждем вашей ценовой котировки.

С уважением,



Андра Бриге  
Специалист по операционному развитию  
Программа развития ООН в Украине

7 августа 2015 года

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ЗАДАНИЕ

**на покупку мансардных окон Velux для монтажа в мансардном помещении и реализации концепции «зеленого офиса» в здании ПРООН по адресу г.Киев, Кловский спуск 1**

### 1. Резюме проекта

Одними из наиболее актуальных вопросов современности являются проблемы сохранения энергии и экологии. Офис ПРООН в Украине активно занимается внедрением проектов в этой области на территории нашей страны. Было принято решение реализовать на базе офиса ПРООН концепцию “Green Office” с внедрением передовых технологий сохранения энергии, использования возобновляемых источников энергии, экологических материалов, одновременно с этими задачами необходимо улучшить условия работы сотрудников и увеличить рабочие площади.

Цель проведения работ:

1. Ремонт кровли
2. Повышение комфорта работы сотрудников
3. Реализация концепции «зеленого офиса», использование энергосберегающих технологий.

Основные задачи:

#### *I. Архитектурно-планировочные решения*

- Увеличение полезной рабочей площади офиса
- Эргономичная и комфортная организация внутреннего пространства

#### *II. Дизайн*

- Современный дизайн
- Экостиль, экотехнологии
- Материалы отделки – дерево, стекло, металл

#### *III. Энергомодернизация*

- Использование энергосберегающих технологий
- Максимальное использование естественного освещения в соответствии с нормативным значением КЕО (коэффициентом естественного освещения) для минимизации искусственной подсветки помещений
- Использование солнцезащиты для минимизации включения кондиционирования воздуха.

#### *IV. Конструктивные решения*

- Использование материалов, предполагающих быстрые технологии монтажа
- Использование технологий производства строительных работ, позволяющих не прерывать работу нижним этажам

### 2. Квалификационные критерии

Для участия в тендерном процессе, претенденты должны соответствовать следующим минимальным критериям:

- 2.1. Компания-поставщик должна быть дилером или представительством фирмы Velux.

### 3. Техническая спецификация

#### 3.1. Требования к материалам.

- 3.1.1. Поставщик обязан обеспечить поставку всех материалов и требуемого оборудования на строительную площадку.

- 3.1.2. Поставка оборудования должна сопровождаться наличием обязательного гарантийного сертификата. Вся требуемая техническая документация, гарантийные листы, а также сертификаты качества (сертификаты соответствия, санитарно-эпидемиологическое заключение, протоколы пожарных испытаний и т.п.) на материалы/оборудование должны предоставляться поставщиком в день доставки.
- 3.1.3. Поставка должна быть осуществлена строго в соответствии со спецификацией материалов.
- 3.1.4. Спецификация материалов:

Наименование продукции	Наименование продукции	Количество
Балконная система (верхняя часть)	GDL PK19 3066P1	2
Балконная система (нижняя часть)	GDL PK19 3066P2	2
Оклад	EKS PK19 0021e - под балкон нужен 1 оклад EDS PK19 0000	1
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX PK10 2000	2
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX WK34 2000	2
Откос	LSC WK04 2000	2
Откос	LSC PK10 2000	2
Мансардное окно панорамное	GPL MK10 3066	6
Оклад	EDS MK10 0000	6
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX MK10 2000	6
Откос	LSC MK10 2000	6
Москитная сетка	ZIL MK10 8888	6
Штора Дуо	DFD MK10 1100, 1085	6
Маркизет	MHL MK10	6
Мансардное окно панорамное	GPL MK10 3066	4
Мансардное окно панорамное	GPL MK04 3066	4
Оклад	EKS MK04 0007e	4
Оклад	EDS MK10 0007	4
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX MK10 2000	4
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX MK04 2000	4
Откос	LSC MK10 2000	4
Откос	LSC MK04 2000	4
Москитная сетка	ZIL MK10 8888	4
Москитная сетка	ZIL MK04 8888	4
Штора Дуо	DFD MK10 1100, 1085	4
Маркизет	MHL MK10	4
Мансардное окно панорамное	GPL MK04 3066	2
Оклад	EDS MK04 0000	2
Комплект для гидро и тепло изоляции	BDX MK04 2000	2
Откос	LSC MK04 2000	2
Москитная сетка	ZIL MK04 8888	2
Штора Дуо	DFD MK04 1100, 1085	2
Маркизет	MHL MK04	2
Световой туннель (гофрированная труба)	TWF 2010	10

**ФОРМА ДЛЯ ПОДАЧИ ЦЕНОВОЙ КОТИРОВКИ ПОСТАВЩИКОМ**  
*(Настоящая форма должна присылаться только с официальной шапкой/на бланке поставщика)*

Мы, нижеподписавшиеся, настоящим полностью принимаем Общие положения и условия ПРООН и предлагаем настоящим поставить вам перечисленные ниже товары в соответствии с техническими характеристиками и требованиями ПРООН, изложенными в RFQ UKR/2015/69:

**Таблица 1: Информация о компании**

Полное юридическое название	
Дата регистрации (если были перерегистрации, слияния и т.д. укажите соответственно)	
Страна регистрации	
Юридический статус	
Юридический адрес	
Фактический адрес	
Банковские реквизиты	
Статус плательщика НДС	
Контактная osoba	
Контактный E-mail	
Контактный телефон	
Основные направления работы компании	
Описание деятельности - характера бизнеса, области знаний, лицензий, сертификатов, аккредитаций (при наличии)	
Бизнес-лицензии - регистрационные документы, регистрация в налоговой службе, сертификаты и т.д.	Укажите Номера (ЕГРПОУ, инд. Код и т.д )

Другие сертификаты и аккредитации	
Пожалуйста, укажите контактные данные, по крайней мере, 3 партнеров/клиентов для получения рекомендаций.	Если есть рекомендательные письма, приложите
Компания не находится в списках Совета Безопасности ООН 1267/1989, Отдела закупок ООН или другого санкционного списка ООН.	Подтвердите фразой «не находится»

**Таблица 2: Финансовое предложение о поставке товаров в соответствии с техническими характеристиками и требованиями**

№ позиции	Описание/характеристика товаров	Количество	Крайняя дата поставки	Цена за единицу, грн. без НДС	Общая стоимость позиции, грн. без НДС
1	Балконная система (верхняя часть) GDL PK19 3066P1	2			
2	Балконная система (нижняя часть) GDL PK19 3066P2	2			
3	Оклад EKS PK19 0021e - под балкон нужен 1 оклад EDS PK19 0000	1			
4	Комплект для гидро и тепло изоляции BDX PK10 2000	2			
5	Комплект для гидро и тепло изоляции BDX WK34 2000	2			
6	Откос LSC WK04 2000	2			
7	Откос LSC PK10 2000	2			
8	Мансардное окно Панорамное GPL MK10 3066	6			
9	Оклад EDS MK10 0000	6			
10	Комплект для гидро и тепло изоляции BDX MK10 2000	6			
11	Откос LSC MK10 2000	6			
12	Москитная сетка ZIL MK10 8888	6			
13	Штора Дуо DFD MK10 1100, 1085	6			
14	Маркизет MHL MK10	6			
15	Мансардное окно Панорамное GPL MK10 3066	4			
16	Мансардное окно Панорамное GPL MK04 3066	4			
17	Оклад EKS MK04 0007e	4			
18	Оклад EDS MK10 0007	4			
19	Комплект для гидро и тепло изоляции BDX MK10 2000	4			
20	Комплект для гидро и тепло изоляции BDX MK04 2000	4			
21	Откос LSC MK10 2000	4			
22	Откос LSC MK04 2000	4			
23	Москитная сетка ZIL MK10 8888	4			



24	Москитная сетка ZIL MK04 8888	4			
25	Штора Дуо DFD MK10 1100, 1085	4			
26	Маркизет MHL MK10	4			
27	Мансардное окно Панорамное GPL MK04 3066	2			
28	Оклад EDS MK04 0000	2			
29	Комплект для гидро и тепло изоляции VDX MK04 2000	2			
30	Откос LSC MK04 2000	2			
31	Москитная сетка ZIL MK04 8888	2			
32	Штора Дуо DFD MK04 1100, 1085	2			
33	Маркизет MHL MK04	2			
34	Световой туннель (гофрированная труба) TWF 2010	10			
	Добавить: Стоимость транспортировки				
	Общая стоимость товаров, без НДС				
	Сумма НДС (если необходимо)				
	Суммарная окончательная ценовая котировка, включающая все расходы и НДС				

**Таблица 3: Предложение о соблюдении других условий и сопутствующих требований/критерии оценки**

Другая информация, касающаяся нашей ценовой котировки:	Ваши ответы		
	<i>Да, мы будем соблюдать</i>	<i>Нет, мы не можем соблюдать</i>	<i>Если вы не можете соблюдать, представьте, пожалуйста, контр-предложение</i>
Время выполнения заказа не более 30 дней с момента подписания БЗ/Контракта, более ранний срок поставки будет преимуществом			
Официальный представитель производителя			
Доставка, DAP Киев			
Страна/страны происхождения <sup>1</sup> :			
Гарантия и послепродажные требования			
а) Срок гарантии на товары/комплектующие – 10 лет			
б) Предоставляемый официальный сервисный центр производителя в случае, если приобретенный товар потребует ремонта			
с) Замена новым изделием, если приобретенный товар не подлежит ремонту			
Срок действия Ценовой котировки (мин. 60 дней)			
Все положения Общих положений и условий ПРООН (включая условия оплаты)			

<sup>1</sup> Если в стране происхождения требуется лицензия на экспорт закупаемых товаров или другие сопутствующие документы, которые может запросить страна назначения, то поставщик должен предоставить их ПРООН, если ему будет предложен данный контракт/ЗП.

Вся другая информация, которую мы не предоставили, автоматически подразумевает наше полное соблюдение требований, положений и условий ЗЦК.

*[Имя и подпись уполномоченного лица поставщика]*

*[Должность]*

*[Дата и печать]*